

B t hòa Hàn - Nh t vì nh ng hòn đ o tí hon



□

T ng th ng Hàn Qu c Lee Myung-bak trong chuy n đi thăm đ o Dokdo, ng i Nh t g i là Takeshima (REUTERS /Yonhap)

V th i s Châu Á, vùng bi n Hoàng H i r t đ c chú ý v i cu c tranh ch p Nh t B n- Hàn Qu c đ c báo gi i Pháp theo dõi.

T Libération ch y t a □ trang th gi i : « Tr n chi n các đ o nh gi a Nh t B n và Hàn Qu c

».

Libération nh c l i b i c nh cũng nh nêu b t h u qu c a các s ki n đã gây thêm căng th ng trong m y ngày qua.

M đ u bài báo, tác gi Arnaud Vaulerin ghi nh n : Th là cu c tranh ch p trên các đ o Dokdo/Takeshima l i bùng lên. Tokyo v a kêu g i đ n Toà án Qu c t (CIJ) La Haye.

Nh t B n cho là chuy n vi ng thăm th Sáu v a qua c a t ng th ng Hàn Qu c Lee Myung-bak đ n vùng hai bên đang tranh ch p là m t s hi n « không th ch p nh n và r t đáng ti c ».

Bài báo đã mô t qu n đ o gay b t hòa : Kho ng 40 m m đá, chung quanh hai đ o chính. Di n tích chung không đ y 200.000 mét vuông, Dokdo tên Hàn Qu c, có nghĩa là Đ c đ o, Takeshima, t c là Trúc đ o. Hi n nay trên đ o ch có m t c p v ch ng già, trông coi ng n h i đăng trên đ o, và nh ng ng i thu c l c l ng tu n duyên Hàn Qu c.

Y u t tranh ch p : Hàn Qu c xem qu n đ o là c a mình, kh ng đ nh m i liên h v i Dokdo là t th k th VI, trong khi mà Nh t ch công nh n Dokdo là lãnh th c a mình vào năm 1696 mà thôi.

Tokyo hoàn toàn ph n bác l p lu n c a Hàn Qu c. Ngo i tr ng Nh t cho là « Nh t đã s d ng Takeshima nh m t n i quá c nh tàu bè, và m t ng tr ng. Tokyo đã đ t ch quy n c a mình trên đ o ch m l m vào gi a th k XVII ».

Theo bài báo, năm 1905, Nh t đã sát nh p đ o này khi xua quân qua chi m đóng và đô h bán đ o Tri u Tiên cho đ n năm 1945. Và 7 năm sau đó, Hàn Qu c tuyên b ch quy n trên đ o, và g i l c l ng tu n duyên đ n đây vào năm 1954. Khi y, Tokyo đã đ ngh đ a v n đ tranh ch p ra toà án qu c t .

Trong cu c tranh ch p dai d ng này, Libération nhìn th y m t m t là v n đ ch quy n r t nh y

c m, gai góc châu Á, và m t m t khác là v n đ kinh t chi n l c. Qu n đ o thu c v n c nào thì vùng đ c quy n kinh t 200 h i lý khu v c giàu tài nguyên và th y s n c a n c đó s đ c m r ng thêm.

Theo Libération nh ng s c gây căng th ng v a qua cũng s có nh ng h u qu khôn l ng.

Đ i v i T ng th ng Hàn Qu c s p m n nh m, b m t lòng dân, gia đình b v ng vào m t s v xì căn đ an, chuy n đi thăm Dokdo, t m th i làm cho ng i ta quên đi các v n đ gây b c xúc. Có đ i u nó cũng làm cho quan h Nh t - Hàn thêm gai góc.

M t khác, chuy n đi c a t ng th ng Hàn Qu c cũng gây phi n toái cho chính ph Nh t đang có tranh ch p ch quy n v i Nga và Trung Qu c.

Bài báo nh c i v i c ngày hôm qua, tu n duyên Nh t đã b t 14 ng i t H ng Kông đ n gi ng c Senkaku/ Đ i u Ng .

Ch nghĩa dân t c t i Đông Á

T Les Echos cũng có m t bài nh n đ nh ng n v tình hình căng th ng vùng Đông B c Á, trong m c « Ng i ta nói đ n » trang áp chót.

Hôm nay là « Ng i ta nói đ n Tokyo, Seoul và B c Kinh », v i t a đ : « Hành vi khiêu khích đ t ng t mang tính dân t c ch nghĩa Đông Á ».

Tác gi bài báo Yan Rousseau t i Tokyo, ghi nh n là ngày k ni m chi n tranh th gi i th 2 k t thúc đã làm đ y lên nh ng hành vi khiêu khích có tính ch t dân t c ch nghĩa c a Trung Qu c, Hàn Qu c đ i v i Nh t B n, mà h t cáo là t ch i đ i m t v i quá kh quân phi t và th c dân c a mình. Hôm qua, ba chính quy n đã có nh ng trao đ i i qua ti ng l i r t gay g t.

Theo bài báo, nếu càng thặng vong thì nên đừng gọi là các nhà ngoại giao, cũng như trong đời sống của ba cộng đồng kinh tế chủ yếu trong vùng, bất chấp các mối quan hệ chặt chẽ với kinh tế thế giới mới, thì hiện nay, nó được coi là một kỳ diệu, mà tác giả là các chính khách, thế giới chỉ y theo một tiêu chí.

Les Echos cũng thích là có 3 nước có ê kíp lãnh đạo mới trong những tháng sắp tới đây. Nếu thi điểm báo về Quốc hội trước thì hiện nay. Nếu chấp hành được thì vào tháng 12 này, Hàn Quốc sẽ bắt đầu những thay đổi, trong khi Trung Quốc chưa bắt đầu thay đổi lãnh đạo.

Les Echos cũng phân tích những đóng góp Libération là chính những thế giới Hàn Quốc đã khởi đầu và trước tiên tình thế dân tộc chủ nghĩa đó trong lúc ông bắt đầu vào những vấn đề tại những mặt lòng dân.

Bài báo không quên nhắc lại một đóng góp, từ chuyên đi đến đảo Dokdo của ông Lee Myung Bak, những lời trích Tokyo của Bắc Kinh và Seoul về quá khứ quân phiệt Nhật, cho đến việc bắt đầu những đóng góp Yasukuni, hiện đang ưu tiên 3 năm nay.

Tan băng giữa Tokyo và Bình Nhưỡng ?

Trong bối cảnh căng thẳng giữa Tokyo với Seoul và Bắc Kinh gia tăng, báo Le Monde ghi ngày hôm nay, chú ý đến một sự kiện đáng khích lệ hiện nay. Đó là cuộc gặp gỡ chính thức giữa Bắc Triều Tiên và Nhật Bản, diễn ra vào cuối tháng này tại Bắc Kinh.

Trong hàng tit trang quốc tế, tờ báo nói đến một hành động « mới mẻ ngoại giao rất rõ ràng giữa Tokyo và Bình Nhưỡng ».

Le Monde nhắc lại sự kiện được thông báo hôm 14/08, những xét rằng đây là cuộc gặp gỡ đầu tiên từ 4 năm qua, và sự kiện đó là do cuộc thăm hỏi những thế giới phía đoàn Hàng Thế giới hai bên tại Bắc Kinh trong các ngày 9 và 10/08 trên vấn đề hiện tại những hải cảng Nhật chấp nhận lãnh thổ Bắc Triều Tiên trước khi cuộc đô hộ kết thúc năm 1945.

C hai bên đ u có v hài lòng v cu c th ng l ng c a hai phái đoàn H ng Th p T , phía B c Tri u Tiên đánh giá là th o lu n « thành th t », trong lúc phía Nh t th m đ nh r ng cu c g p đã giúp hai bên hi u nhau thêm, đ « làm vi c trong tinh th n gi i quy t t n đ ng c a quá kh và tái l p quan h bình th ng”

Le Monde nhìn th y trong quy t đ nh g p g s p t i m t s chuy n bi n nh c a đ ng l i ngo i giao c a Tokyo, b t đ u t năm 2009, khi đ ng Dân ch lên n m quy n.

Tokyo đ t nhi u hy v ng trong cu c g p g này đ đ t ra v n đ ng i Nh t b Bình Nh ng b t cóc trong th p niên 1970-1980. Th nh ng Tokyo cũng t ra r t th n tr ng vì th o lu n v i Bình Nh ng là m t công vi c r t ph c t p, t nh , và c n ph i đ phòng nh ng yêu sách c a B c Tri u Tiên nh òi gi m nh tr ng ph t hay tr giúp kinh t .

Le Monde nhìn th y Tokyo đang c g ng gi m căng th ng : Trong khi ch đ i cu c g p g , Nh t đã đ ng ý c p chi u khán cho đ i bóng đá n c a B c Tri u Tiên, d i 20 tu i, đ i bóng có th tham gia Cúp bóng đá Th gi i U20, b t đ u vào ch nh t này t i Nh t B n.

T a l n trang nh t : Amiens, Syria

N i b t trên trang nh t các báo Pháp hôm nay 16/08/2012 là tình hình b o đ ng thành ph Amiens, Pháp, ngày 13/08 v a qua, mà báo gi i c tìm hi u nguyên nhân sâu xa. L’Humanité đ i t a đ l n : « Nh ng gì x y ra ở Amiens », nhìn th y th t nghi p nhi u, đ i s ng khó khăn ở các khu ph bình dân, ch c n m t tia l a nh là t t c n bùng.

Le Monde nhìn v h u qu , nói đ n : « Amiens, làn sóng ch n đ ng chính tr », trong lúc Le Figaro tìm hi u xem « c nh sát truy b t nh ng k gây b o đ ng nh th nào ».

Bên c nh th i s Pháp, Syria cũng chi m m t s t a trang đ u : Libération trong hàng tit l n nêu câu h i : « Làm gì cho Syria bây gi ? », d i b c nh m t ph n , tay đ a lên tr i, than khóc trong c nh nhà c a đ nát.

Le Figaro đăng c nh m t ng i lnh phe n i d y d iu m t ph n l n tu i ch y tìm ch n nău, và trong hàng t a bên trên, thông báo : « Liên Hi p Qu c t cáo ch đ Syria ph m t i ác chi n tranh ».

B ng x p h ng Th ng H i đ y th t v ng cho Pháp

S ki n đ c h u h t các báo nêu b t hôm nay là b ng x p h ng Th ng H i 2012, v các đ i h c th gi i.

T a trên các báo hôm nay đ u trùng l p v i nhau : « B ng x p h ng Th ng H i, Đ i h c Pháp trên con đ ng kh nh c », m t tít đ p m t c a t Les Echos trang nh t, Le Monde nói th ng th ng trong m t hàng t a trang nh t : « B ng x p h ng đăng th t v ng c a Đ i h c Pháp ».

Theo t báo trong lúc mà Hoa K có 53 đ i h c trong s Top 100 thì Pháp ch có 3 tr ng mà thôi, trong đó có Paris -Sud đ ng h ng 37, Pierre Marie Curie, h ng 42. Trong t ng s 500 tr ng đ c x p h ng Pháp ch có 20 tr ng.

Le Figaro ch y t a nh đ ng nghi p Les Echos, cho là Đ i h c Pháp v n kh s (đ v n lên), t a trang xã h i.

T báo cho là k t năm 2003, c vào m i mùa hè là Pháp l i thêm th t v ng, và các l i bình lu n cũng không thay đ i. N c Pháp năm nay đ c x p h ng tám th gi i, nh ng thành tích kém xa Hoa K , Anh Qu c, Nh t B n hay Đ c.

Le Figaro đăng giá là dù b ng x p h ng Th ng H i b ch trích v tiêu chí, ph ng pháp đăng giá, phân lo i quá chú ý đ n nghiê c u, các ngành khoa h c chính xác, ít quan tâm đ n vi c gi ng d y hay ngành khoa h c xã h i, nh ng cho dù v y, b ng x p h ng đã làm cho ng i y th c v « s nghèo đi » c a Đ i h c Pháp.

T báo cũng nêu m t y u t xem nh là th t b i c a Đ i h c Pháp : Ch có 38% sinh viên có

điểm c báo ng c nhân sau 3 năm h c t p. Đây là m t k t qu r t đáng lo ng i .

Tăng trưởng s không t i Pháp

Các báo cũng t ra lo ng i trên m t v n đ khác : kinh t Pháp v i tăng trưởng m c không.

Le Figaro thông báo : « Tăng trưởng Pháp h t xăng », t a l n ph trang kinh t . Ho t đ ng kinh t không t n thêm t 9 tháng nay.

Les Echos ch y hàng tít l n trang nh t nh mu n c tìm hi u : « Tăng trưởng : T i sao Pháp và Châu Âu b t t máy ? ».

T báo cũng nh c l i ho t đ ng đ n t 9 tháng qua, nh ng Pháp đã tránh đ c suy thoái k thu t, và tăng trưởng v n còn h n vùng đ ng euro.

Les Echos nhìn th y là Châu Âu đang bên b suy thoái, và qua hàng t a l n trang trong, t báo quy trách nhi m cho các n c phía Nam c a Châu Âu : Suy thoái t i các n c phía Nam đã làm cho (ho t đ ng) c l c đi ch m l i.

T La Croix trang kinh t phân tích c th lý do khi n tăng trưởng Pháp d m chân m c không trong bài ph ng v n kinh t gia Pháp Nicolas Bouzou : Tiêu th các h gia đình gi m trong b i c nh th t nghi p cao, l ng thì không tăng lên, đ ng th i tr c p gi m, thu thì l i tăng.

Y u t th hai là do k t qu t i c a ngành ngo i th ng Pháp : nh p kh u cao h n, tăng 1,8% trong lúc xu t kh u chỉ tăng 0,2%.

Theo La Croix, ngoài v n đ xí nghi p Pháp y u s c c nh tranh, còn có tình hình chung, ho t

điểm các nước là thị trường của Pháp cũng lâm vào tình trạng dậm chân.

La Croix trích dẫn ông Bouzou, cho là Pháp năm chẵn tăng trưởng 0,2% năm 2012, so với 2011, cho dù GDP vẫn không tăng cho đến tháng 12.

Tờ báo cũng nhắc lại đánh giá của Bộ trưởng Kinh tế Pháp, theo đó tăng trưởng năm 2012 dự kiến là 0,3% và 1,3% cho năm 2013.